

BRASSÓI LAPOK

POLITIKAI NAPILAP.

Nyomda és kiadóhivatal
Brassó, Kapu-utca 60. szám. — Telefon szám 177.

KLÓNYKÉPES DÍJ
Helyben hához hordva, vagy vidékre postán küldve:
6 hóra 10 frt, fél évre 5 frt, negyed évre 3 frt 50 kr.
Egyes szám ára 4 kr., kapható:
kiadóhivatalban, Gross G. Polánek és Friedmann F. irak üzletében.

Dr. Vajna Gábor.

Szerkesztőség: Kapu-u. 60.
Ertekezhetni:
d. o. 8—9 és d. u. 2—4 óráig.
Telefon szám 177.

HÍRDETKÉI DÍJ:

1 hasábol garmond-sor v. annak helye 1-szeri hirdetésnél 12 kr
3 hasábol garmond-sor 8 kr Nagyobb és többasor 1 hirdetésnél
kedvezmény. Minden egyes hirdetés után még külön 80 k
bélyeg-díj fizetendő.

Nyilttér sora 15 kr.

Hirdetések és nyilttéri cikkek díja előre fizetendő.

Rendszer a törvényben.

Brassó, május 16.

(Z—y.) Hegedűs Sándor kereskedelmi miniszter, a kit már kineveztetése alkalmából úgy üdvözölt és köszöntött az egész magyar értelmiség, mint a legpraktikusabb államférfiut, azon az okon, hogy ő, mint igazi self made man az államalkotó és államfentartó törvénykezés rideg szellemébe beleolvastja a gyakorlatiasság éltető lelkét, rövid működése alatt nem egyszer lepte meg az országot a maga reszortjában olyan Kolumbus-tojásokkal, a miknek nagy horderejét nemcsak a késő utókor, de — s ez annál becsebbé teszi megoldásukat — a körülünk s közöttünk élő nemzedék is rögvést hasznára fordíthatja.

Most is egy rövid, de sokat mondó rendeletet bocsájtott ki, a mely rendeletnek valódi magva az, hogy az összes eddigi rendeleteket egy csapással semmivé teszi, illetőleg rendszeres egészbe foglalja azoknak azt a részét, a mi voltaképpen a hazánk jogszokásai alapján a törvény hégagait pótlólag

törvényerővel bír. Ezuttal csak a postaintézmény kodexéről van szó, de hogy e valóságos mintaintézménynyé fejlődött közszolgálati tényező milyen közeli viszonylatban áll az állam egyetemével, azt annak történeti fejlődésén kívül a jelenlegi viszonylatai is bizonyítják.

Hegedűs a maga óriási gyakorlati érzékével minisztersége rövid tartama alatt felismerte azt a majdnem minden közszolgálati ággal közös mizeriát, hogy az alkotmányosság újraébredése óta a törvényhozó testület képtelen volt teteles törvényekkel szolgálni ki a rohamosan fejlődő igényeket és viszonyokat s ennél fogva az egyes kormányzati ágak változó vezetőinek váltakozó izlésére és sokszor homlokegyenest ellenkező felfogásaira hármlott az óriási feladat, hogy az új meg új igényeket rendszabályozó formaiságokat, nem ritkán büntető szankcióval is ellátva, rendeleti uton szabályozzák.

Példákra hivatkozni annál fölöslegesebb, mert a ki csak annyi fáradságot vesz magának, hogy a rendeletek tárának egy—két kötetét figyelmesen átlapozza, elég elijesztőt talál azokban a kontroversiákban, melyek a

váltakozó kormányzati tényezők felfogásai tekintetében majdnem minden kérdésben ott észlelhetők.

A multakra nem akarunk sarat dobni, hibáztatni nem akarunk, de elég ráutalni azokra az ellentétekre, melyek a rendeleti uton történt szabályozások között lépten-nyomon fölmerülnek. És még hagyján az, ha egyik miniszter hivatalbeli elődjének x számú rendeletét e g e s z b e n hatályon kívül helyezi, — az utvesztés, mely koronkint a paralytikus zürzavarba megy át, ott kezdődik, a hol egyes kiszakított részletek, alineák helyett vannak betoldva új intézkedések, a mikén aztán a legnagyobb szakképzettség sem tud eligazodni, nem hogy a még olyan intelligens jogkereső fél.

Nem vélünk csalódní, ha azt állítjuk, hogy Magyarországon, hol a törvények hégagos volta a rohamosan fejlődő társadalmi szükségletekkel csak úgy volt kipótolható, ha a rendeleti uton való intézkedés segített rajta, — nem vélünk csalódní, mondjuk, ha az u. n. igazságtalan ítéletek forrásait, különösen közigazgatási tereken, ebben a babeli zürzavarban keressük, a

A „Brassói Lapok“ tarczája.

A boszu.

A „Brassói Lapok“ eredeti tarczája.

Kong Hia Chiangnak, a csemegetüztet tulajdonosnak, szép fiatal felesége volt és öreg anyját is el kellett tartania. Egy dús-gazdag embernek egyetlen fia a kis bolt mellett szokott elhaladni, mikor tanítóhoz ment. Egy napon megpillantotta Kong Hia Chiang gyönyörű szép feleségét és azonnal beleszeretett. Azon reményben, hogy a bájos nőt megint megláthatja, naponta betért a boltba, s kisebb-nagyobb mennyiségben vásárolt a kínai különlegességekből. Így ment ez néhány hónapig. Beszélgetésbe legyedt a mítsem sejtő férjjel vagy anyóssal, s ezek nemsokára legjobb és leghivebb vevőik közé sorolták őt, annál is inkább, mert lassan-lassan magánügyeik iránt is élénk érdeklődést kezdett tanusítani. Értette módját, hogyan kell az egyszerű emberek bizalmát megnyerni. Minél gyakrabban látta

a csinos asszonykát, annál tüzeesebb lett szenvedélye, annál hevesebb féltékenysége.

Egy napon így szólt Kong Hia Chianghoz: «Apám megbízásából holnap Wei-Hai-Wei legtávolabb kikötőjébe evezem. Többször említetted nekem, hogy üzletedet megnagyobbíthatnád, ha volna pénzed áruidat a városon kívül is forgalomba hozni. Ehhez alkalmat akarok neked nyújtani, midőn téged áruiddal együtt ingyen magammal viszek We-Hai-Weibe. Készülj!»

Kong Hia Chiang örömmel fogadta a nagylelkű ajánlatot és elkísérte állítólagos jóakaróját. Áruí oly nagy mennyiségben keltek el, hogy néhány hét múlva a gazdag ember fiával egy második, majd harmadik utazásra is vállalkozott. E legutóbbi utazáson egy este a férj véletlenül egyedül tartózkodott a tetőzetten a szerelmes emberrel, a ki őt a hullámokba taszította. Kong Hia Chiang kitünő uszó volt: sikerült neki ismét a hajóhoz usznia és abba kapaszkodnia. Ting Chu Lee ellökte őt az evezővel; ez a jelenet addig ismétlődött, míg az uszó erőtlennül és kimerülve a hullámokban eltűnt.

Néhány nap múlva a fiatal ember hazatért és mélyen elszomorodva beszélt el a szerencsétlenül járt anyjának és feleségének, hogy a szegény férj saját vigyázatlansága folytán a tengerbe esett, s minden fáradság hiábavaló volt: nem lehetett megmenteni, sőt még hulláját sem tudták megtalálni.

A gyilkos továbbra is «pártfogolta» a fentartójuktól megfosztott asszonyokat, még pedig igen különös módon. Mindenféle titkos csellel a legnagyobb nyomorba kergette őket; azután egy látszólag önzetlen közbenjárót küldött hozzájuk, a ki jóakarólag azt tanácsolta, hogy a fiatal özvegy menjen férjhez valami gazdag emberhez, a ki arra is kötelezi magát, hogy az öreg asszonyt eltartja. Minek utánna Ting Chu Lee elég időt hagyott nekik, hogy a fölött töprengjenek, miszerint alig akad gazdag ember, a ki nemcsak egy özvegyet vesz feleségül, hanem az anyóst is házába fogadja, hivatalos házassági ajánlattal közvetítőt küldött a kelepcebe került özvegyhez azzal az ígérettel, hogy az öreg jövőjéről is gondoskodik. Az özvegy, mit sem óhajtván forróbban, mint

a mit a rendeletek összevisszasága teremtet meg.

Hála Hegedüs Sándornak, az ő gyakorlati talentumának, hogy elvalahára megtalálta az utat s praecedent is teremtet az összes közkormányzati ágakra nézve, a mikor a postai és távirdai rendeleteket szerves egészben adta az alkalmazottak s a közönség kezébe egyaránt. Legalább a postán és távirdán tudjuk, hogy mi szabad és mi nem szabad.

Nincs semmi kétségünk az iránt, hogy a Hegedüs kezdeményezését követni fogja a jog, törvény, igazság kormányának minden minisztere, mert e jelszavak legfőbb éke a világosság.

Belföld.

Brassó, május 16.

A képviselőház tegnap egyetlen ülésben tárgyalta a házszabályok revíziójáról szóló javaslatot, melyet a pártközi megállapodások értelmében eredeti szövegében, általánosságban és részleteiben is elfogadott.

Az ülésszak bezárásáról szóló királyi leiratot ma olvasták fel.

Az aradi püspökválasztáson a múlt vasárnap Goldis Jánost választották meg püspökké. Goldisra 30 szavazat, Hamseára 24 szavazat esett.

A görög-keleti egyházmegye főszinátát, a napirenden lévő tárgyak elintézése után Puskariu archimandrita, a távollevő metropolita helyettese, Nagyszebenben berekesztette.

A bécsi «Reichswehr» cz. lap legújában azt a hirt közölte, hogy Csávolszky Lajos országgyűlési képviselő óriási adósság hátrahagyásával valószínűleg Amerikába szökött. Ezzel szemben Halmay Elemér dr., Csávolszky ügyvédje azt a kijelentést tette,

hogy a nevezett lap hite elejétől végig alap-talan hazugság.

Berzeviczy Albert v. b. t. t. országgyűlési képviselő újabb tanulmányutat tett Olaszországban és tapasztalatairól alkalmasint újabb műben fog beszámolni.

Külföld.

Brassó, május 16.

Albrecht főherczeg szobrának ünnepélyes leleplezéséhez a német császári pár képviselőjében Loe hadsegéd és Mossner tábornok Bécsbe érkeznek, a hol ő Felségének vendégei lesznek.

Floquet elhunyt francia miniszterelnök szobrát nagy közönség jelenlétében vasárnap leleplezték.

A spanyol miniszterium kebelében nagy véleményeltérések vannak.

A hágai békekonferenciára a delegátusok tegnap utaztak el.

Valladolid spanyol városban a katonák és diákok verekedése miatt kihirdették az ostromállapotot.

Sarcey Ferencz, a színházi kritikusok mestere, Párisban haldoklik.

Az új olasz kormány végleg megalakult Pelloux elnöksége alatt, a ki egyuttal a belügyi tárczát is elvállalta. Az új miniszterek tegnap délelőtt tették le az esküt.

Iskolai ünnepély.

Brassó, május 16.

Szép és megható ünnepély színhelye volt vasárnap a brassói áll. polg. leányiskola tornaterme, mely ez alkalomra gondos női kezek által ünnepi szint öltött, hogy templomául szolgáljon egy oly ünnepélynek, melyben a 40 évi kitartó önzetlen munkásság elismerést; az egyéni szívjóság, viszont szeretet; a zsenge gyermeki lélek pedig hasznos példát találtak.

A terem előterének egyik oldalán dísznővényektől övedzett testő állványon állott az ünnepelt Kakujay Károly kir. tanfelügyelő jó sikerült arcképe; jobbra, szőnyegekkel terített emelvényen foglalt helyet az ünnepelt, áldott lelkű nejével, a gondnokság két elnöke és az intézet igazgatónőjével. Ott voltak a gondnokság többi tagjai is csaknem teljes számban, azonkívül számos tanférfi, tanügybarát, szülő és díszes hölgyközönség. A háttérben pedig az intézet növendékei foglaltak helyet.

Az ünnepély 11 óra előtt kezdődött a a növendékek ünnepi énekével, melynek elhangzása után egy növendék lépett elő kezében egy kis kosár nefelet virágot tartva s a «Nefelet» című költeményt elszavalva: ünnepeltnek a legkedvenczebb virágjával telt kosárkát átnyújtotta; majd egyik növendék — kellő gyakorlottságról tanuskodó — zongora játékkal kedveskedett, mely szintén ünnepelt egyik legkedvesebb darabja volt, egy másik meg a «Szülői ház»-ról szavalt érzéssel, hogy sokan könnyeztek a meghatottságtól. Következett a kellő érzéssel és szabotossággal előadott «Kurucz dal», melylyel aztán be is fejezték a növendékek ez örömműködésüket, hogy helyet adjanak a tantestület üdvözlésének, melyet Krbekné Liber Etelka igazgatónő szép szavakkal tolmácsolt.

Míg a növendékek az ünnepelt multjának kedves ember emlékeit felidézni s őt kellemes meglepetésekben részesíteni igyekeztek, addig a tantestület — előbbieneknek közreműködésével — gondoskodott arról is, hogy a negyven évi kitartó munkásság ne csak ezen szerény ünnepély által legyen jutalmazva, hanem a jövőben is kihasználhasson annak emléke, a mely czélból «Kakujay Károly alap»-ot létesített, melynek czélja szegény gyermekek segélyezése s a mit ünnepelt a testülethez intézett szeretet és hálával telt válaszában el is fogadott, mint az emberi erények legszebbikének, a könyörületességnek nyilvánulását. Ezzel az ünnepély véget ért.

hogy öreg anyjának gondtalan életet biztoson vénsége napjaira, s hogy a gazdag ember fia iránt is leróhassa háláját sok jótéteményeiért: beleegyezett, bár szíve még mindig szerencsétlen férjéért dobogott. Mint-hogy kedves, hü és kötelességtudó teremtes volt, csakhamar beletalálta magát új helyzetbe s törekedett második férjét is ép úgy boldogítani, mint az első. Békességben és egyetértésben éltek. Két év múlva fiuk született, s ez csak növelte boldogságukat. A gyermek pompásan fejlődött az anya gyöngéd, önfeláldozó gondozása mellett, a kinek nagy boldogságát semmi sem zavarta. Így mult el megint néhány esztendő.

Egy nagy ünnepnapon, melyen az egész háznép multságainak szentelte az időt, az asszonyka arra kérte Ti Chu Lee-t, hogy randuljanak ki gyermekükkel a halastóhoz, a melyet még soha sem láttak. Mint-hogy Lee egyetlen kívánságát sem volt képes megtagadni, utra keltek. A tóhoz érve, egy csuf béka ugrott a partra. A fiatal asszony ernyőjével visszalökte a vízbe. De a béka ismét a partra uszott, hogy azután megint visszalökjék. Ez a játék többször ismétlődött, míg végre férje hangosan felkaczagott, a mi arra készítette feleségét, hogy szemei közé nézzen. Azt vélte észrevenni, hogy nem ő, hanem valamilyen emlék

vidítja fel ennyire férjét. Megkérdezte, miért nevetett, de válasza nem elégítette ki. Meg is mondta neki, s hevesen követelte, hogy kaczagásának igazi okát tudassa vele. Kitérő válaszai annyira lehangolták, hogy duzzogva ment haza. Hiába iparkodott férje megnyugtatóni. Az asszony könyes szemekkel panaszkodott, hogy eddig úgy gondolta, hogy férje teljes bizalmát bírja, s most rájött, hogy van közöttük valami titok, mert feltűnő nevetésének bizonyára volt oka, jelentősége. Duzzogott, elhanyagolta magát, gyermekét és az egész háztartást, s nem volt egy szép szava férjéhez. Napok, hetek, hónapok multak el, s a férj mindefféle kifogással törekedett az asszonyt megbékíteni; mondott neki mindent, csak az igazat nem, — de hiába, nem sikerült meggyőznie vagy barátságos mosolyt csalni ajkaira. Az asszonyka, a ki együttlétük alatt mindenkor szelid és kedves volt — most elkeserítette ura életét, — egy szeszély miatt, mint emez mondta. Lee kibuvót keresett, mert nagyon szenvedett. És ha végre is az igazat mondaná meg neki? . . . Hiszen oly okos nő volt, hogy be kellett látnia, hogy csakis az iránta való határtalan szerelme miatt követte el a bűnt. Érett megfontolás után, s mivel az asszony nem hajlott a szép szóra, felhasználta egyedüllétük egy pillanatát, hogy a

teljes valóságot megvallja neki. Az asszony — hónapok óta először — oly igézően mosolygott feléje, hogy felbátorodott s elmondta, hogy a tónál történt esemény régi, nagyon régi epizódot juttatott az eszébe. Ő ugyanis hasonlóképp bánt első férjével, mert más lehetőséget nem tudott, hogy az imádott nő birtokába jusson. A fiatal asszony elrejtette felháborodását és rémületét, mely ezen elbeszélés közben rajta erőt vett, s mosolyogva, mintha kíváncsi lenne, néhány kérdést intézett urához, míg végre az első férjén elkövetett gyalázatos gyilkosság legkisebb részleteit is megtudta.

»A holtak meghaltak, hagyjuk őket nyugodni, de mi élünk, s örülünk életünknek» — mondta az asszony, s vidáman fogott munkájához. Hetek óta nem látta őt férje ily jókedvűen. Ezen a napon megint a régi jó háziasszony, a régi gondos feleség és anya volt. Lee örült, hogy megvallotta az igazat. Ezentúl majd nem zavarja semmi boldog házasságukat, hiszen az asszony oly bölcs nyugalommal vette tudomásul szégyenletes tettet. Ő igazán a legigézőbb, legokosabb nő e világon!

Ugyanazon éjjel az asszony tört dőfött alvó férje szívébe. Aztán rögtön zsákba burkolózott, feloldotta haját és a hallott mellett virrasztott, a mint a szokás parancsolta.

Mi, kik naponta nem csak a gyermeki kedély és érzelm világának megfigyelésével foglalkozunk, azokat jó irányba terelni, szellemét fejleszteni, a felebaráti és honszeretetet ápolni igyekszünk, hanem napról-napra tapasztaljuk a közélet fonákságait, az élet iskolájának és ezzel az emberi gyarlóságoknak szomorú következményeit: mi, igazi lelki örömmel hagytuk el e szerény ünnepély helyiségét, mely ez alkalommal nem csak az igaz érdem és elismerés kifejezésének ünnepi templomául szolgált; hanem az itju fogékony keblek érzelm világában oly nyomokat hagyott, melyek értéke mindenkör meghozza biztos kamatját.

Adja az ég, hogy ünnepelt még számos éven át élvezhesse a személye iránt megnyilvánult őszinte szeretetet; az ifjúságnak pedig szolgáljon e nap tanulságul az igaz érdem felismerése és kellő méltánylására.

E.

Színház.

Brassó, máj. 16.

A harmadik énekes darab ebben a szezonban, pedig csak a harmadik előadás. A színigazgatók úgy vannak meggyőződve, hogy csupán énekes darabbal s főképp operette-tel lehet közönséget vonzani s Tiszay Dezső is ezek közé tartozik. De mintha a brassói közönséget még az operette sem tudná becsalni a színházba, »A bányamester« tegnap előadásán éppen nem voltunk zsúfolva. Pedig a darab is jó, a színészek is jók, mit akarunk többet?

Mezei Andor kitűnő bányamester volt. Játéka temperamentumos, igaz, természetes. Hangja olvadó, lágy, zengzetes, a velencei gondolasok énekére emlékeztető. Egy-két énekszámot — különösen a 2. felv. románczát — bravuros művészettel és mély érzéssel adott elő, zajos tapsokat érdelve.

Egy új csillagot is láttunk ragyogni, nem ugyan az éj sötétségében, de a színpad vakító világában, Tibor Lórika k. a-t.

Már késő reggel volt, s a hitvestársak hálósobájában még mindig halotti csend uralkodott. Ez feltűnt az anyósnak, s kopogtatott, hogy a lustálkodókat telköltsé. Minthogy nem kapott választ, rosszat sejtve belépett, s ott találta vejét vérében fetrengve, mellette a gyilkos nőt. Nyomban jelentést tett s a fiatal asszonyt elfogták. Ennek kivánságára úgy a saját, mint két meggyilkolt férje rokonainak jelen kellett lenniök a tárgyaláson.

Valamennyiök jelenlétében mondta el a szörnyű történetet, mint rabolták el tőle első férjét. Midőn végre elhallgatott, ezt kérdezte tőle a mélyen megindult bíró: »Te önmagad boszultad meg első férjed meggyilkolását; mond hát, ki boszulja meg második férjed halálát?»

»Megint csak én!» kiáltott, s mielőtt megakadályozhatták volna, ugyanazzal a törrel szíven szurta magát.

D. E.



Örömmel jegyezzük föl, hogy kedves jelen-ség, otthonos könnyűséggel, jelesen iskolázott hanggal és mindennek daczára észrevehető szerénységgel, mely minden túlzástól tartozkodik.

S z e k u l a Sárika k. a. ma ismét elemében volt, ügyesen játszott, szépen énekelt valamint hogy N a g y Vilma k. a. is pompásan játszott.

T i s z a y Dezső mint bányaigazgató jeleskedett, de elég jóízű volt N é m e t h János és D e l l i Lajos alakítása is.

K o z m a István, mint eddig minden szerepében, a hercegeiben is elsőrangú színésznek bizonyult, a kinek szép hangja és rokonszenves játéka valódi nyereség a színházra nézve.

A kar ma is összevágó volt, sehol semmi disszonancia. Simándi karnagy egész lelkét beleadta a dirigálásba, ez meglátszott az előadás minden részletén.

HIREK

Brassó, május 16.

— Kinevezés. Ürmösi Maurer Mihály cs. és kir. kamarás, főispán, A r a n k a Béla városi díjnokot a felvidéki járásban járási őrnek névezte ki.

— Városi közgyűlés. Brassóváros képviselőtestületének holnap — szerdán — tartandó közgyűlésén mint első tárgy a magyar nyelvnek jegyzőkönyvi nyelvvé leendő emelése iránt beadott indítvány fog tárgyalatni.

— A 40 éves szolgálati díszérem ügyében a m. kir. belügyminiszter az alábbi körrendeletet adta ki: »Arról értesültem, hogy a közigazgatási hatóságok tévesen értelmezik a 40 éves szolgálati díszérem szabályzatának illetve mult évi december hó 7-én 6702 eln. sz. alatt kiadott itteni körrendeletnek azon rendelkezését, mely szerint díszéremre igény-nyel bírnak azok is, kik egy és ugyanazon magáni szolgálatban negyven évet töltöttek. Ennélfogva a most idézett és a f. é. február 9-én 595 eln. sz. alatt kelt itteni körrendelet kapcsán tudomás és mihez tartás valamint megfelelő további eljárás végett értesitem a törvényhatóságot, hogy a szobanlevő díszéremre a szolgálat minőségére való tekintet nélkül mindennemű magánszolgálatban álló egyénnek, tehát gazdasági cselédeknek is igényük van, a mennyiben különben a feltételeknek megfeleltek. Budapest, 1899. évi április hó 5. én. A miniszter helyett Jakabffy s. k. államtitkár.«

— Tilos a járás a felső-sétatérén. Miután a Czenk-oldalán egy új utat készítenek s a végett sziklákat robbantanak, a felső-sétatérén a közlekedés a pünkösdi ünnepekig meg van tiltva.

— Írásbeli érettségi vizsgálatok. A róm. kath. főgymnasiumban a mult hét végén volt a VIII-ik osztálynak osztályvizsgálata s ma megkezdődött az írásbeli érettségi vizsga.

— A brassói m. kir. áll. polg. leányiskola ezidei vizsgálatai június hó 7-én kezdődnek s június hó 16-án végződnek. Az évzáró ünnepély június hó 18-án délelőtt 11 órakor lesz.

— Csángó fiuk Árpád szobránál. Tóth András és Mikes Mihály tanítók vezetésével a tatrángi állami iskola felsőbb osztályu növendékei tegnap kirándultak az Árpád-szoborhoz, a hol hazafias dalokat énekeltek, Tóth András tanító pedig hazafias szellemű

buzdító beszédet tartott az ifjúságnak. A kirándulók gyalog jöttek és úgy is mentek haza.

— Felülfizetések. A brassói cipész munkások mult vasárnapi kedélyes délutánján, mely egy szakegylet alapítása javára rendeztetett, a következők fizettek felül: Szabó, sütő, kádár és asztalos munkások, munkás kör 1—1 írtot, Zsigmond J. 70 krt, Benedek J. 60 krt, Kése K., Hohentallner J., Biró, Nagy F., Sükös J. Cseh Gy. 50—50 krt. Kovácsi D. 45 krt. Bodor L., Kovács K., Nagy Benedek J., Domokos K., Bálint., Németh J., Benedek L. Veres Gy. Opris N., Lang A., Antal V., Drágai J., 40—40 krt. Márton J. 35 krt. Bodor Gy., Orechner VI, Pódek K., Kosa J. 30—30 krt. Bartha J., Eichler M., Fülöp A., Bodo K., Magnes R., Márton Fáni, Mezei O. 20—20 krt. Bóth J. 15 kr, Steresan J., Fejes S. Molnár J. Mozes A., 10—10 krt. Kolimár S., Nagy J. 5—5 krt. A felülfizetőknek ezennel nyilvános köszönetet mond a rendező-bizottság.

— Sorozás. A hétfalusi járásban — a mint már említettük — f. hó 12-én, 13-án, és 15-én volt a sorozás. Az első korosztályból bevált 64, a másodikból 23, a harmadikból 19, A távolmaradtak száma meglehetősen nagy volt.

— Zola Emil a világhírű francia regényíró, a kit az ismert »J'accuse« című cikke után nemzetének nagyrésze megtagadott és száműzött, ismeretlen magányában megírta »Termékenység« (Feconditő) című legújabb regényét. Az egész művelt világ feszült érdeklődéssel várja a regény megjelenését, mely francia angol, német és magyar nyelven fog május hó 18-án — egyidejűleg — először megjelenni. A világirodalom regényíróinak remekei magyar nyelvű ujságban többnyire csak akkor jelennek meg, a mikor már azok a könyvpiacra — persze rémdrága áron — tízezer több kiadást is megérttek. Annál jobban örvendeztet meg bennünket az a hír, hogy a félszázados jubileumát megülni készülő Pesti Napló bár nagy anyagi áldozatok árán, de még is megszerezte a mű magyarra való fordításának és kiadásának jogát, s így Zola e legújabb érdekesítő regénye a többi idegennyelvű nagy lapokkal egyidejűleg azaz május hó 18-án fog a Pesti Napló hasábjain megkezdődni. —

Színház.

Folyó szám 5.

Idénybérlet 4.

Brassóban, 1899. május hó 17-én szerdán

A K É K A S S Z O N Y
(La Falotte.)

Nagy operette 3 felvonásban. Írták: Liorat és Ordeaux. Fordították: Fáy és Makai. Zenéjét szerzte: Louis Varney. (Rendező: Tiszay. Karnagy: Simándi.)

Kezdeté 8 órakor.

Üzlethelyiség berendezéssel.

Kut utca 17 házszám alatt levő szép nagy telep és üzlet, ital, dohány áruvási és husvágószékkel berendezve, szabad kézből eladó vagy azonnal haszonbérbe adó. Tudakozni ugyanott.

742899 szám.

Hirdetmény.

A városi vízi mű üzemeltetése részéről a városi tanácsnál panasz emeltetett a fölött, hogy a felek részéről az üzemeltetés közgeinek a vízmérők leolvasásánál a legnagyobb nehézségek okoztatnak, a mennyiben sokszor a pinczékben nem található, a vízmérő torka tárgyakkal elfoglalva vagy a pinczében tűzveszélyes anyagok vannak elhelyezve, minek folytán a gyertyával való munkálkodás meg nem engedtetik, sőt hogy a vízmennyiséget leolvasó közgeek ellen gorbma magaviselet tanusittatik és azok szolgálatuk teljesítésében akadályoztatnak.

Miután a felek által tanusított ily eljárás által a vízmérők leolvasása és azok valamint a vízvezetékek ellenőrzése megnehezítették sőt lehetetlenné tétetik, figyelmeztetnek a városi vízbeszerzési szabályrendelet 12-ik §-a értelmében a háztulajdonosok illetve azoknak lakói, hogy az üzemeltetés közgeinek szabad bejáratot engedjenek a vízvezetékekhez, mivel ellen esetben a városi tanács kényszerítve látná magát, mindazon házakban, hol a a felek részéről a leolvasás vagy ellenőrzésre nézve nehézségek okoztatnak, az akadályok eltávolításáig a víz használatát ideiglenesen beszüntetni.

Brassó, 1899. évi május hó 10-én.

(242)

A városi tanács.

Altalános ismeretes, hogy a helyi piacon a magyar osztálysorsjáték legszerencsésebb számai általunk kezeltettek és az utolsó ciklusban megbízóinknak

100.000 százezer
20.000 huszezer
15.000 tizenötezer
10.000 tizezer

koronát fizettünk ki készpénzben. Jelentékeny már azoknak a száma, kik anyagi helyzetük javulását kizárólag a magyar osztálysorsjáték sikereinek köszönhetik.

Folyó év május hó 17 és 18-án ujból kezdődik az 1-ső huzás minden 2-ik sorsjegynek nyernie kell!

Egy egész sorsjegy ára 6 frt, egy fél 3 frt, egy negyed 1.50, egy nyolczad 75 kr.
a legnagyobb nyeremény a legszerencsésebb esetben

egy millió korona.

Prospektusokat és sorshuzási lajstromokat minden huzás után ingyen és bérmentve küld

Adler L. Jakab és Fivére, bankháza

az osztálysorsjegyek egyedüli főelárusítója, Brassóban.

Legnagyobb nyeremény legszerencsésebb esetben

1.000.000 korona.

az összes 50,000 nyeremény jegyzéke.

Legnagyobb nyeremény legszerencsésebb esetben

1.000.000 korona

A nyeremények részletes beosztása a következő:

Korona

1 jutalom

600.000

1 nyer. i

400.000

1 " " " " " "

200.000

1 " " " " " "

100.000

1 " " " " " "

90.000

1 " " " " " "

80.000

1 " " " " " "

70.000

1 " " " " " "

60.000

2 " " " " " "

40.000

1 " " " " " "

30.000

5 " " " " " "

25.000

1 " " " " " "

20.000

7 " " " " " "

15.000

3 " " " " " "

10.000

81 " " " " " "

5.000

67 " " " " " "

3.000

3 " " " " " "

2.000

432 " " " " " "

1.000

763 " " " " " "

500

1239 " " " " " "

300

90 " " " " " "

200

31700 " " " " " "

170

3900 " " " " " "

130

4900 " " " " " "

100

50 " " " " " "

3900 " " " " " "

2900 " " " " " "

50.000

nyer. és jut. 13.160.000

összesen

A negyedik nagy m. kir. osztálysors-

játék nem sokára ismét kezdődik és

100,000 ujból

sorsjegyre.

50,000

nyeremény

jut, vagyis az oldalt levő nyereményjegy-

tétleről nyerni fog.

A nyerési esélyek tehát, mint már

általánosan ismeretes, óriásiak.

Összesen tizenhárom millió 160,000

koronát sorolnak ki biztosan. A legna-

gyobb nyeremény legszerencsésebb esetben

egy millió korona.

Szíves meglátáskor megrendelésekről

eredeti sorsjegyeket a tervezetű eredeti ár-

ban és gedig:

egy egész l. o. eredeti sorsjegyet 6.-

" fél " " " " " " 3.-

" negyed " " " " " " 1.50

" nyolczad " " " " " " .75

küldünk szíj utánvételt vagy a pénz előle-

ges beküldése ellenében.

A huzások után megküldjük tisztel,

vevőinknek a hivatalos huzási jegyzéket

hivatalos tervezetek pedig díjlanul álla-

nak rendelkezésre. A huzások a m. kir.

kormány ellenőrzése mellett nyilvánosan

történnek és azoknál mindenki megjelen-

hetik.

Kérjük a rendelvényeket megelőző, leg-

később azonban

f. é. május hó 18-ig

hozzánk beküldeni.

Török A. és Tsa.

a m. kir. szab. osztálysorsjáték

főelárusító

Budapest, V. Váci-körút 4a.

Sok és nagy nyereményt fizetünk tiszt-

elt vevőinknek: rövid idő alatt körülbelül

egy és fél millió koronát.

Rendelőküldvél levágandó.

Kérek részemre

gyet a hivatalos tervezettel együtt küldeni.

Az összeget _____ frt

utánvételezési kérem

postautalvánnyal küldöm

Török A. és Tarsa vannak Budapest.

L. oszt m. kir. szab. osztálysorsjáték eredeti sorsje-

gát a hivatalos tervezettel együtt küldeni.

A nem tetsző törölendő.